

# 中途輟學及學年不足的學生 (SIFE)

## 口試問卷調查

學生姓名: \_\_\_\_\_

學生出生日期: \_\_\_\_\_

面試人員姓名: \_\_\_\_\_

面試人員職稱: \_\_\_\_\_

面試地點: \_\_\_\_\_

學生就讀的學校: \_\_\_\_\_

日期: \_\_\_\_\_



## 基準問題 1：家庭和家族背景

我想問一些與你的家庭與家族相關的問題。

(在提每一個問題的時候，請不要給出和答案有關的提示。然後，圈選與學生的回答相符的答案，如果各可選答案均不符合參與者的回答，則填寫「其他」。如果學生回答不出來，你可以給該生提示來幫助他/她回答問題。)

1) 你和誰一起住？ (請圈出所有適用選項)

母親      父親      兄弟姊妹      姨媽、舅媽或姑媽      叔伯、舅父、姑父或姨父      祖父母、外祖父母      表兄弟、表姐妹、唐兄弟或唐姐妹      其他

2) a. 現在和你一起住的人當中，是否有人會講英語？ (圈選一項)

有      沒有      我不知道

b. (如果有) 你會跟他們用英語交流嗎？ (圈選一項)

會      不會

3) a. 現在和你一起住的人當中，誰的文化水平最高？

b. 他/她的教育程度是什麼？ (圈選一項)

小學      中學      學院/大學      研究生院      我不知道

c. 他/她是以哪種語言受的教育？ \_\_\_\_\_

d. 他/她還會以哪種語言閱讀或書寫？ \_\_\_\_\_

4) a. 你家中目前有人居住在你的祖國嗎？ (圈選一項)

有      沒有      我不知道

b. (如果有) 在所有居住在你的祖國的家人當中，誰的文化水平最高？

c. 他/她的教育程度是什麼？ (圈選一項)

小學      中學      學院/大學      研究生院      我不知道

d. 他/她是以哪種語言受的教育? \_\_\_\_\_

e. 他/她還會以哪種語言閱讀或書寫? \_\_\_\_\_

5) 在你目前居住的居民區裏，是否許多人都會講英語? (圈選一項)

是      不是      我不知道

6) 在你目前居住的居民區裏，是否許多人都會講你的母語? (圈選一項)

是      不是      我不知道

## 基準問題 2：教育背景

現在，我想問一些與你到今年為止的就學經歷相關的問題。

我會針對你上過學的每一年頭重複提一些問題。

(以「當你...歲時」這句話開始發問，向學生讀出下列第一個年齡範圍。然後，依次向學生提出這一行所列的全部問題。問完後，再從「當你...歲時」開始，即向學生讀出所列的下一個年齡範圍，然後再度問該行的全部問題。將學生的回答清楚地寫在問卷提供的方格中，請不要使用縮寫。以此類推，直到你問到學生現在的年齡階段為止。)

當你...歲時	你住在哪一個國家？	在那個學年中，你大部分時間是否都在上學？	(如果是)，你的學校是在城鎮裏嗎？	(如果是)，學校用哪種語言授課？	(如果是)，那一年你還學習了哪些其他語言（如果學了的話）？	(如果不是)，你在那一年是否曾在校外讀書？
5 - 6						
6 - 7						
7 - 8						
8 - 9						
9 - 10						
10 - 11						
11 - 12						
12 - 13						
13 - 14						
14 - 15						
15 - 16						
16 - 17						
17 - 18						

現在，我想進一步了解你在學校的就學經歷。

1) 你在本國就學時，哪些科目對你來說特別容易？（請圈出所有適用選項）

社會知識      科學      數學      語文/閱讀      外語      其他

2) 你在本國就學時，哪些科目對你來說特別困難？（請圈出所有適用選項）

社會知識      科學      數學      語文/閱讀      外語      其他

## 基準問題 3：語言和讀寫習慣

下面，我將問一些和你現在使用的語言相關的問題。

(在提每一個問題的時候，請不要給出和答案有關的提示。然後，圈選與學生的回答相符的答案，如果各可選答案均不符合參與者的回答，則填寫「其他」。如果學生回答不出來，你可以給該生提示來幫助他/她回答問題。)

1) a. 你在課餘時間喜歡閱讀嗎？ (圈選一項)

喜歡                  不喜歡

b. (如果喜歡) 你喜歡讀哪種讀物？ (請圈出所有適用選項)

雜誌                  書籍                  漫畫                  報紙                  其他

c. (如果喜歡) 你喜歡閱讀關於哪類內容的讀物？ (請圈出所有適用選項)

體育                  時尚潮流                  音樂                  娛樂                  新聞                  科幻                  推理小說                  其他

d. (如果喜歡) 你讀哪一種 (幾種) 語言的讀物？ (請圈出所有適用選項)

第一語言                  英語                  其他

2) a. 你在課餘時間喜歡寫作嗎？ (圈選一項)

喜歡                  不喜歡

b. (如果喜歡) 你喜歡寫什麼？ (請圈出所有適用選項)

詩歌                  電子郵件                  信件                  歌詞                  故事                  日記                  報告                  其他

c. (如果喜歡) 你使用哪一種 (幾種) 語言寫作？ (請圈出所有適用選項)

第一語言                  英語                  其他

現在，我將問一些與校外的其他活動相關的問題。

- 3) 當你和朋友當面交談或在電話上交談時，你使用哪一種（幾種）語言？（請圈出所有適用選項）

第一語言          英語          其他

- 4) a. 你使用互聯網或是電腦嗎？（圈選一項）

使用                  不使用

- b. （如果使用）你在使用互聯網或電腦時用哪一種（幾種）語言？（請圈出所有適用選項）

第一語言          英語          其他

- 5) a. 你看電視嗎？（圈選一項）

看                  不看

- b. （如果看）你看哪一種（幾種）語言的電視節目？（請圈出所有適用選項）

第一語言          英語          其他

- 6) a. 你聽音樂或是收音機嗎？（圈選一項）

聽                  不聽

- b. （如果聽）你聽哪一種（幾種）語言的音樂或收音機節目？（請圈出所有適用選項）

第一語言          英語          其他

- 7) a. 你看電影嗎？（圈選一項）

看                  不看

- b. （如果看）你看哪一種（幾種）語言的電影？（請圈出所有適用選項）

第一語言          英語          其他

- 8) a. 你參加體育活動或是課後活動嗎？（圈選一項）

參加                  不參加

- b. （如果參加）你參加的體育活動或課後活動使用哪一種（幾種）語言？（請圈出所有適用選項）

第一語言          英語          其他

## 基準問題 4：其他問題

現在，在本問卷調查結束之前，我還想向你提幾個問題。

1) 你喜歡在紐約居住嗎？（圈選一項）

喜歡      不喜歡      一般      我不知道

2) a. 你喜歡你的新學校嗎？（圈選一項）

喜歡      不喜歡      一般      我不知道

請說明你為什麼喜歡（或不喜歡）你的學校。

---

---

b. 你喜歡各門科目嗎？（圈選一項）

喜歡      不喜歡      喜歡部分科目      我不知道

請說明你為什麼喜歡（或不喜歡）各門科目。

---

---

3) 在校外時，你在課餘時間喜歡做什麼？

---

---

4) 對於未來，你有什麼計劃？

---

---

非常感謝你參與此次的問卷調查。